

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation No
Tracteur	LEYLAND	2100	DH 4493 06

Constructeur BRITISH LEYLAND MOTOR CORPORATION, Truck Division, Rathgale, West Lothian (GB)  
 Identification "Model 2100" sur plaquette du constructeur. "2100./....." devant No du châssis

Plaquette constr. À gauche, latéralement au centre sur longeron  
 No du châssis 11.  
 Ident. du moteur "6/98 NT/....../..." à droite à l'arrière sur bloc, derrière collecteur d'aspiration  
 Importateur princ. BRITISH LEYLAND SWITZERLAND AG, Felsenstrasse 7, 8048 Zurich  
 Véhicule homologué 2100N/178951 Signes fixes dans code du type '2100' + '2100./.....'

**CHASSIS**  
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4  
 Direction CREBITROL  
 Transmission mécanique  
 Nombre de vitesses 2 x 4 + 1 \* Entraînement A R; blocage diff.  
 Frein de service hydraulique, disques, sur arbres d'entraînement  
 Frein auxiliaire mécanique, disques, sur arbres d'entraînement  
 Frein d'arrêt id. frein auxiliaire  
 Ralentisseur  
 Contrôle 2 circ.

**MOTEUR**  
 Marque LEYLAND Type 6/98 NT  
 Construction en ligne Temps 4  
 Carburant D Position à l'avant  
 Refroidiss. eau Nombre cylindr. 6  
 Alésage 98 Course 125  
 Cylindrée 5654 CV-impôt 28,80  
 Puissance en CV 91,5 DIN à t/min 2100  
 Bruit 81 dB/A à t/min 2300  
 Silencieux 1 pot 610 x Ø 150  
 Mesure des gaz Rocharach = 3,0  
 Déparasitage -

**CARROSSERIE** avec cabine fermée  
 Nombre de portes 2 Indic. vit. km/h  
 Ceintures sécurité Rétroviseur 1/gauche+ 1/droite  
 Cale 1/530x265x300 Attelage AR = broche  
 Antivol

**POIDS**  

	avant	arrière	total
Poids à vide	1430	2570	4000
Charge utile			
Poids total			4000
Garantie fabr.			12609
Dimens. pneus	7,50-18	16,0/14-34	(Variantes
Ply / atù	6 / 2,25	6 / 1,3	voir
Charge	1620	4030	remarques)
pour V max	30	30	

Nombre de places t 1 av centre ar  
**DIMENSIONS**  
 Longueur int. 4290 Empattements ext. 2300  
 Largeur 2100  
 Hauteur 2500 Voie av ar  
 Porte à faux lat. Voies av 1422 - 2133  
av 860 ar 1625 - 2133  
ar 1130 Braquage g 8,25 d 8,45  
 Distance volant - vers l'avant du véhicule

Garantie poids remorquable avec frein  
 Garantie poids remorquable sans frein  
 Garantie poids de l'ensemble  
 Poids remorquable testé  
 Vitesse maximale selon le constructeur 24,59-25,4 km/h  
 Vitesse maximale testée 25,0 km/h  
 à 650/1230 t/min à la prise de force resp. 2300 t/min au moteur

EQUIPEMENT		§)	
Feux de route		HELLA K 11095	
Feux route compl.			
Feux de croisement		HELLA K 11095	
Feux de position		HELLA K 11095	
Feux de brouillard		Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop		R-S1 (E)	
Clignoteurs	av	HELLA K 12716	1 ar 2a (E)
Catadioptrés	av	1	ar 1 (E)
Feux de gabarit	av	1 SAW A2080/2081	
Avert. optique		Eclair. plaque	
Essuie-glace		1 balai avec/sans lave-glace	
Avertisseurs		LUCAS 70183 (92) dB/A	
		( ) dB/A	
		( ) dB/A	

INDICATIONS pour le PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule	Tracteur		
Marque et type	LEYLAND	2100	
Homologation			
No	CH	4493 06	
Carrosserie			
Places total	1	avant	
Poids à vide	4000	Carburant	D
Charge utile		CV-impôt	28,80
Poids total		Cylindrée	5654

REMARQUES, MODIFICATIONS, CONDITIONS et INSCRIPTION dans le PERMIS DE CIRCULATION, page 4:

Variante des pneus arrières: 15,00 x 34 8 FR charge 5130 (1,4) V max 30 km/h

\* Nombre de vitesses : le 10ème rapport est bloqué en série par l'usine (V max)

§) Equipement : la hauteur des clignoteurs avant ainsi que la distance depuis le bord des catadioptrés sont admis pour raisons techniques

A noter dans le permis de circulation:

- 1/ plomb sur butée de pleine charge